

ALL SAINTS

P R E S B Y T E R I A N

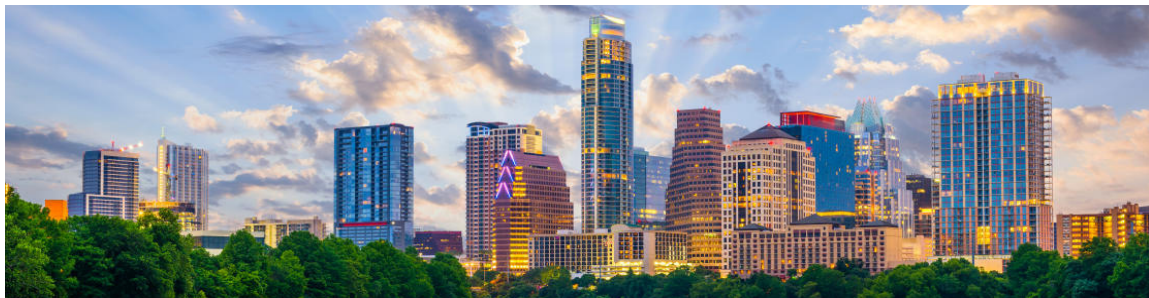
16 DE AGOSTO DE 2026

EL DUODÉCIMO DOMINGO DESPUÉS DE PENTECOSTÉS

¡BIENVENIDOS!

ESTAMOS MUY CONTENTOS DE TENERTE EN LA ADORACIÓN CON NOSOTROS. POR FAVOR HAZNOS SABER TU ASISTENCIA.

Escaneé el código QR con la cámara de su celular y escriba
PRESENTE al 512-265-8562.



“Llamados a *Vivir y Amar* como el Cuerpo de Cristo.”

Bienvenidos

Gracias por acompañarnos esta mañana en la adoración. Si es su primera vez con nosotros, por favor pase a la mesa de bienvenida para más información sobre All Saints.

¡Nos encantaría conocerle!

Puntos de Conexión

Lo primero que la gente quiere saber cuando visita una nueva iglesia es "¿cómo puedo conectarme aquí?"

Visite allsaintsaustin.org/Unidos o escanee el código QR para compartir sus datos y conectarse a los diferentes ministerios y actividades de la iglesia.



ADVIENTO | NAVIDAD | EPIFANÍA | CUARESMA | PASCUA | **PENTECOSTÉS**

LA TEMPORADA DE TIEMPO ORDINARIO

La temporada entre el domingo de Pentecostés y el Adviento se conoce como Tiempo Ordinario. Este término proviene de la palabra “ordinal”, que significa “contado” u “ordenado” y es un período en el que nosotros, como iglesia e individuos, nos adaptamos a los ritmos del discipulado: adoración y testimonio, servicio al prójimo y cuidado propio, labor fructífero y descanso reparador.

EL COLOR DEL TIEMPO ORDINARIO

El color de esta temporada es tradicionalmente el verde, que simboliza el crecimiento. Incluso cuando la iglesia primitiva creció en su profundidad de devoción y amplitud de alcance después del derramamiento del Espíritu en Pentecostés, la iglesia de hoy avanza hacia una mayor madurez espiritual a través de su adoración y misión durante este período. El Tiempo Ordinario es cualquier cosa menos mundano o estático para un cristiano - es un tiempo de renovación personal y movimiento misional, un tiempo de crecimiento en la oración y en el servicio, en el aprendizaje y en la enseñanza.

PROCESIONAL

OH, CRIATURAS DEL SEÑOR

Oh, criaturas del Señor, cantad con melodiosa voz.

¡Alabadle, aleluya!

Ardiente sol con tu fulgor, oh luna de suave esplendor.

¡Alabadle, alabadle, aleluya, aleluya, aleluya!

Pródiga tierra maternal, qué frutos brindas sin cesar.

¡Alabadle, aleluya!

Rica cosecha, bella flor, magnificad al Creador.

¡Alabadle, alabadle, aleluya, aleluya, aleluya!

Con gratitud y con amor, cante la entera creación.

¡Alabadle, aleluya!

Al Padre, Hijo, Redentor, y al Eterno Salvador.

¡Alabadle, alabadle, aleluya, aleluya, aleluya!

(Letra: San Francisco de Asisi (1182-1226) Traducido por: José Miguel Bonino)

ENTRADA

Ministro: Bendito sea Dios: Padre, Hijo y Espíritu Santo.

Pueblo: Y bendito sea su reino, ahora y por siempre.

Ministro: Aclamen con júbilo al Señor, toda la tierra.

*Pueblo: Sirvan al Señor con alegría;
Vengan ante Él con cánticos de júbilo.*

Ministro: Sepan que Él, el Señor, es Dios;
Él nos hizo, y no nosotros a nosotros mismos;
Pueblo Suyo somos y ovejas de Su prado.

*Pueblo: Entren por Sus puertas con acción de gracias,
Y a Sus atrios con alabanza.
Denle gracias, bendigan Su nombre.*

Ministro: Porque el Señor es bueno;
Para siempre es Su misericordia,
Y Su fidelidad por todas las generaciones.

Pueblo: Amén.

(del salmo 100)

Ministro: Oremos...

Pueblo: Amén. ¡Aleluya!

HIMNO DE ALABANZA

GLORIA A MI REY JESÚS

No hay Dios tan grande, no hay Dios como tú,
No hay Dios tan grande, gloria a mi rey, Jesús,
Cantaré salmos a mi Dios mientras tengo aliento.
El Señor es mi luz y salvación,
Gloria a mi rey, Jesús.

No hay Dios tan grande, no hay Dios como tú,
No hay Dios tan grande, gloria a mi rey, Jesús.
El Señor es mi pastor, nada me falta.
En verdes pastos me hace descansar,
Gloria a mi rey, Jesús.

No hay Dios tan grande, no hay Dios como tú,
No hay Dios tan grande, gloria a mi rey, Jesús.
Bendeciré al Señor, en todo tiempo;
Mis labios siempre lo alabarán,
Gloria a mi rey, Jesús.
No hay Dios tan grande, no hay Dios como tú,
No hay Dios tan grande, gloria a mi rey, Jesús,
Gloria a mi rey, Jesús, gloria a mi rey, Jesús.

(Letra y Música: Arnolando Castillo, 2026)

(POR FAVOR, ARRODÍLESE O TOME ASIENTO)

CONFESIÓN DE PECADO

Ministro: Palabra fiel y digna de ser aceptada por todos:

Cristo Jesús vino al mundo para salvar a los pecadores. - 1 Timoteo 1:15a

Pueblo: *Padre Santo y Misericordioso,*

Aunque tu deberías de ser el que nos guíe, nosotros nos guiamos a nosotros mismos.

Aunque tu deberías de ser el que nos gobierne, nosotros nos gobernamos a nosotros mismos.

Aunque tu deberías de ser el que nos llene, nosotros nos consolamos nosotros mismos con muchas cosas. Pensamos que tu verdad es demasiado alta, tu voluntad demasiado dura, tu poder demasiado remoto, tu amor demasiado libre.

Pero estas cosas no son ciertas, así que sana nuestra mente confundida con tu palabra, sana nuestra voluntad dividida con tu ley, sana nuestra conciencia atribulada con tu amor, sana nuestros corazones angustiados con tu presencia, todo por amor a tu Hijo Jesucristo, quien nos amó y se entregó por nosotros.

Te rogamos que nos perdones y nos transformes por tu Espíritu Santo. Amén.

(PAUSA PARA UN TIEMPO DE CONFESIÓN EN SILENCIO

SEGUIDO POR UNA ORACIÓN PASTORAL PARA LA CONGREGACIÓN, LA COMUNIDAD Y EL MUNDO)

SEGURIDAD DEL PERDÓN

Ministro: El Señor todopoderoso y misericordioso os conceda la absolución y la remisión de todos vuestros pecados, verdadero arrepentimiento, enmienda de vida, y la gracia y la consolación de su Espíritu Santo.

Pueblo: *Amén.*

HIMNO DE RESPUESTA

ROCA FIRME

Cristo, mi roca firme, anclado estoy en él.
Aunque todo esté perdido, con él siempre estaré.
Pongo mi fe en Cristo, él nunca fallará.
Fiel por generaciones. ¿Por qué me ha de fallar?
Él no. Él no.

En medio de la prueba, tu paz siempre sentiré.
No seré derrotado, pues mi fuerza está en él.
Pongo mi vida en Cristo, él nunca fallará.
Es fiel en todo momento, él nunca cambiará.
Él no. Él no. Él no fallará, oh, no. Él no fallará, oh, no. Él no.

Aun en tormenta, nada me moverá.
Anclado en Cristo, sé que me sostendrá.
Aun en tormenta, nada me moverá.
Anclado en Cristo, sé que me sostendrá, nada me moverá.

Cristo, mi roca firme, anclado estoy en él.
Aunque todo esté perdido, con él siempre estaré.
Pongo mi fe en Cristo, él nunca fallará.
Fiel por generaciones. ¿Por qué me ha de fallar?
Él no. Él no. Él no fallará, oh, no. Él no fallará, oh, no.
Él no fallará, oh, no. Él no fallará, oh, no. Él no.

(Letra y Música: Cody Carnes)

LECTURA DEL ANTIGUO TESTAMENTO

2 SAMUEL 7:8, 12-16

»Ahora pues, así dirás a Mi siervo David: “Así dice el Señor de los ejércitos: ‘Yo te tomé del pastizal, de seguir las ovejas, para que fueras príncipe sobre Mi pueblo Israel...

12 Cuando tus días se cumplan y reposes con tus padres, levantaré a tu descendiente después de ti, el cual saldrá de tus entrañas, y estableceré su reino. 13 Él edificará casa a Mi nombre, y Yo estableceré el trono de su reino para siempre. 14 Yo seré padre para él y él será hijo para Mí. Cuando cometa iniquidad, lo castigaré con vara de hombres y con azotes de hijos de hombres, 15 pero Mi misericordia no se apartará de él, como la aparté de Saúl a quien quité de delante de ti. 16 Tu casa y tu reino permanecerán para siempre delante de Mí; tu trono será establecido para siempre”».

LECTURA DEL NUEVO TESTAMENTO

HEBREOS 1:1-2:4

Dios, habiendo hablado hace mucho tiempo, en muchas ocasiones y de muchas maneras a los padres por los profetas, 2 en estos últimos días nos ha hablado por Su Hijo, a quien constituyó heredero de todas las cosas, por medio de quien hizo también el universo. 3 Él es el resplandor de Su gloria y la expresión exacta de Su naturaleza, y sostiene todas las cosas por la palabra de Su poder. Después de llevar a cabo la purificación de los pecados, el Hijo se sentó a la diestra de la Majestad en las alturas, 4 siendo mucho mejor que los ángeles, por cuanto ha heredado un nombre más excelente que ellos.

5 Porque ¿a cuál de los ángeles dijo Dios jamás: «Hijo Mío eres Tú, yo te he engendrado hoy»; y otra vez: «Yo seré Padre para Él, y Él será Hijo para Mí?». 6 De nuevo, cuando trae al Primogénito al mundo, dice: «Y lo adoren todos los ángeles de Dios». 7 De los ángeles dice: «El que hace a Sus ángeles, espíritus, y a Sus ministros, llama de fuego». 8 Pero del Hijo dice: «Tu trono, oh Dios, es por los siglos de los siglos, y cetro de equidad es el cetro de Tu reino. 9 Has amado la justicia y aborrecido la iniquidad; por lo cual Dios, Tu Dios, te ha ungido con óleo de alegría más que a Tus compañeros». También: «Tú, Señor, en el principio pusiste los cimientos de la tierra, y los cielos son obra de Tus manos; 11 ellos perecerán, pero Tú permaneces; y todos ellos como una vestidura se envejecerán, 12 y como un manto los enrollarás; como una vestidura serán mudados. Pero Tú eres el mismo, y Tus años no tendrán fin». 13 Pero, ¿a cuál de los ángeles jamás ha dicho Dios: «Siéntate a Mi diestra hasta que ponga a Tus enemigos por estrado de Tus pies?». 14 ¿No son todos ellos espíritus ministradores, enviados para servir por causa de los que heredarán la salvación?

2:1 Por tanto, debemos prestar mucha mayor atención a lo que hemos oído, no sea que nos desviemos. 2 Porque si la palabra hablada por medio de ángeles resultó ser inmutable, y toda transgresión y desobediencia recibió una justa retribución, 3 ¿cómo escaparemos nosotros si descuidamos una salvación tan grande? La cual, después que fue anunciada primeramente por medio del Señor, nos fue confirmada por los que la oyeron. 4 Dios testificó junto con ellos, tanto por señales como por prodigios, y por diversos milagros y por dones repartidos del Espíritu Santo según Su propia voluntad.

PROCESIÓN DEL EVANGELIO
INSTRUMENTAL

POR FAVOR, GIRE Y MIRE HACIA LA BIBLIA MIENTRAS SE PROCESA EN EL PASILLO.

LECTURA DEL EVANGELIO

Lector: Santo Evangelio de nuestro Señor Jesucristo según Juan.

Pueblo: *¡Gloría a tí, Cristo Señor!*

JUAN 8:12-18

Jesús les habló otra vez, diciendo: «Yo soy la Luz del mundo; el que me sigue no andará en tinieblas, sino que tendrá la Luz de la vida». 13 Entonces los fariseos le dijeron: «Tú das testimonio de Ti mismo; Tu testimonio no es verdadero».

14 Jesús les respondió: «Aunque Yo doy testimonio de Mí mismo, Mi testimonio es verdadero, porque Yo sé de dónde he venido y adónde voy; pero ustedes no saben de dónde vengo ni adónde voy. 15 Ustedes juzgan según la carne; Yo no juzgo a nadie. 16 Pero si Yo juzgo, Mi juicio es verdadero; porque no soy Yo solo, sino Yo y el Padre que me envió. 17 Aun en la ley de ustedes está escrito que el testimonio de dos hombres es verdadero. 18 Yo soy el que doy testimonio de Mí mismo, y el Padre que me envió da testimonio de Mí».

Lector: El Evangelio del Señor.

Pueblo: *Te alabamos, Cristo Señor.*

SERMÓN

“PRESTANDO MAYOR ATENCIÓN: JESÚS ES SUPERIOR”

REV. DAVID VILCHES

Notas del sermón

AFIRMACIÓN DE FE

Ministro: ¿Cristiano, que es lo que crees?

Pueblo: *Creo en Dios Padre Todopoderoso, Creador del cielo y de la tierra;
Y en Jesucristo, su único Hijo, Señor nuestro;
Quien fue concebido por el Espíritu Santo,
nació de la virgen María,
padeció bajo el poder de Poncio Pilato,
fue crucificado, muerto y sepultado;
descendió a los infiernos;
al tercer día resucitó de entre los muertos;
ascendió al cielo y está sentado a la diestra, de Dios Padre Todopoderoso,
de dónde vendrá a juzgar a los vivos y a los muertos.
Creo en el Espíritu Santo,
la Santa Iglesia católica.
la comunión de los santos,
el perdón de los pecados
la resurrección del cuerpo,
y la vida eterna. Amén.*

-El Credo de los Apóstoles

LA PAZ

Celebrante: La paz del Señor sea siempre con ustedes.

Pueblo: *Y con su espíritu.*

EN ESTE MOMENTO, SALUDARSE LOS UNOS A LOS OTROS CON EL SIGNO DE PAZ: "LA PAZ DE CRISTO".

(POR FAVOR, TOME ASIENTO DURANTE LOS ANUNCIOS)

¡BIENVENIDOS!

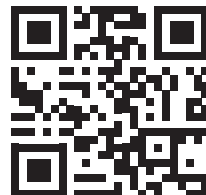
ESTAMOS MUY CONTENTOS DE TENERTE EN LA ADORACIÓN CON NOSOTROS.
POR FAVOR HAZNOS SABER TU ASISTENCIA.

OPCIÓN 1 (PREFERIDA):

Escaneé el código QR con la cámara de su celular y escriba
PRESENTE al 512-265-8562.

OPCIÓN 2:

Apunte su nombre en la libreta negra situada al final de las bancas.



SAGRADA COMUNIÓN

LA OFRENDA

Celebrante: Presentemos al Señor con alegría las ofrendas y diezmos de nuestra vida y de nuestro trabajo.

INTERLUDIO MUSICAL PARA LOS DIEZMOS Y OFRENDAS

DURANTE ESTE TIEMPO EL UJIER PASARÁ EL CUENCO PARA LOS DIEZMOS Y OFRENDAS.

TAMBIÉN, PUEDE DAR LOS DIEZMOS Y OFRENDAS EN LÍNEA EN CUALQUIER MOMENTO EN ALLSAINTSAUSTIN.ORG/GIVEONLINE.

HAY MUCHAS MANERAS DE CONTRIBUIR FINANCIERAMENTE AL REINO DE DIOS, LA IGLESIA ES EL MEDIO PRINCIPAL POR EL CUAL ESE REINO SE ESTABLECE EN LA TIERRA. POR LO TANTO, DIOS NOS LLAMA ANTE TODO A SER FIELES EN EL APOYO REGULAR Y CONTINUO DEL CUERPO DE LA IGLESIA LOCAL A TRAVÉS DE LOS DIEZMOS Y LAS OFRENDAS. SI NO HA HECHO DEL DIEZMO UNA PRÁCTICA, CONSIDERE ADOPTAR EL DIEZMO O LAS DONACIONES GENEROSAS COMO UNA PRÁCTICA ESPIRITUAL, PARA QUE PUEDA CRECER EN LA FE Y QUE JUNTOS PODAMOS AUMENTAR LA CAPACIDAD DE ALL SAINTS DE SER EL CUERPO DE CRISTO EN AUSTIN PARA EL MUNDO.

Ministro: Oremos:

Pueblo: Nosotros no nos atrevemos a venir a esta tu Mesa, oh Señor misericordioso, confiados en nuestra rectitud, sino en tus muchas y grandes misericordias. No somos dignos ni aun de recoger las migajas debajo de tu Mesa. Mas tú eres el mismo Señor, siempre misericordioso por naturaleza. Concédenos, por tanto, Señor, por tu clemencia, que de tal modo comamos la carne de tu amado Hijo Jesucristo y bebamos su sangre, para que nuestros cuerpos pecaminosos sean limpiados por su cuerpo y nuestras almas lavadas a través de su más preciosa sangre para que siempre vivamos en él, y él en nosotros. Amén.

(POR FAVOR, PÓNGASE DE PIE)

ACCIÓN DE GRACIAS

Celebrante: El Señor sea con ustedes.

Pueblo: Y con su espíritu.

Celebrante: Elevemos los corazones.

Pueblo: Los elevamos al Señor.

Celebrante: Demos gracias a Dios nuestro Señor.

Pueblo: Es justo darle gracias y alabanza.

Celebrante: En verdad es digno y justo, nuestro deber y privilegio, darte gracias en todo tiempo y todo lugar, Oh Señor, Padre santo, Dios todopoderoso y eterno. Porque tú eres el Rey eterno, inmortal e invisible, el único Dios verdadero. Nos creaste a nosotros y a todas las cosas de la nada; y cuando caímos en pecado, nos resucitaste en Cristo, y no cesaste de obrar hasta llevarnos al cielo, concediéndonos el reino venidero. Por esto y por todo lo que sabemos y lo que no sabemos, te damos gracias. Te damos gracias también por esta ofrenda Eucarística.

En y por medio de tu Hijo, Jesucristo, condesciende a recibir esto de nuestras manos, aunque ángeles y arcángeles y toda la compañía celestial alaban y magnifican tu glorioso nombre, siempre alabándote y cantándote:

Pueblo: Santo, santo, santo es el Señor, Dios del universo, hosanna.

Llenos están el cielo y la tierra de tu gloria, hosanna.

Hosanna, hosanna, hosanna en el cielo.

Bendito el que viene en nombre del Señor, hosanna en el cielo, hosanna.

Hosanna, hosanna, hosanna en el cielo.

Hosanna, hosanna, hosanna en el cielo.

(Letra y Música: Tradicional)

(POR FAVOR, ARRODÍLESE O TOME ASIENTO)

Celebrante: Con estos poderes angélicos, oh Señor, amante de la humanidad, también clamamos y decimos: santo eres, Señor, y santísimo, tú y tu unigénito Hijo, y tu Espíritu Santo; y magnífica es tu gloria; porque de tal manera amaste al mundo que diste a tu Hijo unigénito para que todo aquel que en él crea, no se pierda, mas tenga vida eterna.

Porque en la misma noche en que fue traicionado, Jesús tomó pan; y habiendo dado gracias, lo partió, y lo dio a sus discípulos, diciendo: "Tomen, coman; esto es mi Cuerpo que por ustedes es dado. Hagan esto en memoria de mí".

Asimismo, después de la cena, tomó el cáliz; y habiendo dado gracias, lo dio a ellos, diciendo: "Beban todos de ella; porque esta es mi Sangre del Nuevo Pacto, que es derramada por ustedes y por muchos para remisión de pecados. Hagan esto cuantas veces la beban en memoria de mí."

Recordando este mandamiento y todo lo que Cristo ha hecho por nosotros, presentamos nuestros cuerpos como sacrificio vivo, santo y agradable a ti, que es nuestro culto racional, y proclamamos juntos:

Pueblo: Cristo ha muerto. Cristo ha resucitado. Cristo volverá.

Celebrante: Y te rogamos que derrames tu Espíritu Santo sobre nosotros y sobre estos tus dones de pan y vino. Haz que este pan sea también el precioso Cuerpo de tu Hijo, y lo que está en este cáliz, su preciosa Sangre. Santifícalos por tu Espíritu Santo; para que sean para nosotros alimento al alma, comunión con el Espíritu y un anticipo de tu reino.

Todo esto te pedimos por medio de tu Hijo Jesucristo.

Por él, y con él y en él, en la unidad del Espíritu Santo, tuyos son el honor y la gloria, Padre omnipotente, ahora y por siempre.

Pueblo: Amén.

Celebrante: Y ahora, oremos como nuestro Salvador Jesucristo nos ha enseñado:

Pueblo: Padre nuestro que estás en el cielo, santificado sea tu Nombre, venga tu reino, hágase tu voluntad, en la tierra como en el cielo.

Danos hoy nuestro pan de cada día.

Perdona nuestras ofensas, como también nosotros perdonamos a los que nos ofenden.

No nos dejes caer en tentación y líbranos del mal.

Porque tuyo es el reino, tuyo es el poder, y tuya es la gloria, ahora y por siempre.

Amén.

FRACCIÓN DEL PAN

Celebrante: Cristo, nuestra Pascua, se ha sacrificado por nosotros.

Pueblo: *Celebremos la fiesta. ¡Aleluya!*

Celebrante: La paz del Señor sea siempre con ustedes.

Pueblo: *Y con su espíritu.*

INVITACIÓN

Celebrante: Los Dones de Dios, el pan y vino, para el Pueblo de Dios. Tómenlos en memoria de que Cristo murió por ustedes, y aliméntense de él por fe y con acción de gracias.

¿Quién puede venir a tomar la Santa Cena?

Instrucciones y explicaciones

Bienvenidos A la Mesa del Señor

All Saints invita a todos los cristianos bautizados a participar en la cena eucarística, sean miembros de All Saints o de otra iglesia. Los niños que hayan sido bautizados y admitidos a la mesa por los pastores de esta iglesia o por los líderes de otra iglesia también son bienvenidos.

Si todavía está investigando sobre el cristianismo o simplemente decide no participar, puede permanecer en su asiento o pasar al frente, cruzar los brazos sobre el pecho y recibir una bendición. Se anima a los niños que no comulgan a pasar al frente para recibir una bendición mientras sus padres reciben la comunión.

Sobre el VINO

Las copitas exteriores de cada bandeja contienen vino.



El jugo de uva está en las copitas del interior de cada bandeja.

Sobre el PAN

El pan sin gluten está disponible.



Solo tiene que pedirlo.

¿A dónde voy?

Espere a que el ujier le indique cuando pasar.



El ujier dejará pasar a cada fila en orden para pasar al frente y tomar la comunión.

Si solo tomo el pan o el vino...



Puede haber momentos en los que no pueda tomar ni el pan ni el vino. Quizás se acabe el jugo de uva. La Iglesia histórica reconoce esto como "la comunión de una sola especie" y ¡no hay problema! La Iglesia todavía considera que quienes han tomado solo el pan o solo el vino participan plenamente en la Comunión.

HIMNO DE COMUNIÓN

EN SU COMUNIÓN

He aquí el Cordero que su vida dio por pagar nuestros pecados.
Lo recordamos por el vino y pan, memorial de su pasión.
Al tomar este vino y pan, proclamad Cristo volverá.
Listo está el banquete ya, tu pueblo lo celebrará.

Tomad, comed este mi cuerpo es, que yo di en sacrificio.
Por sus heridas yo sanado soy, y este pan por mí partió.
Al tomar este vino y pan, proclamad Cristo volverá.
Listo está el banquete ya, tu pueblo lo celebrará.

Tomad, bebed, esta mi sangre es, que yo doy por vuestras culpas.
Del nuevo pacto este vino es para que me recuerden.
Al tomar este vino y pan, proclamad Cristo volverá.
Listo está el banquete ya, tu pueblo lo celebrará.

Sentados en la mesa del Señor en unión, gracias te damos.
Somos tu cuerpo que en el mundo está para proclamar tu amor.
Al tomar este vino y pan, proclamad Cristo volverá.
Listo está el banquete ya, tu pueblo lo celebrará.
Al tomar este vino y pan, proclamad Cristo volverá.
Listo está el banquete ya, tu pueblo lo celebrará.

(Letra y Música: Stuart Townend, 2007)

EL DIOS QUE ADORAMOS

El Dios que hizo los cielos y la tierra,
Con el poder de su palabra, y reina con autoridad.
El Dios que aún los vientos obedecen,
Una palabra es suficiente,
Para los muertos levantar.
Nadie es como él oh, Gran Yo Soy.

Tú eres el Dios que adoramos,
Todopoderoso y soberano.
Grande en misericordia y poder para salvar.
Tú eres el Dios que adoramos,
Quien derrotó la muerte y el pecado.
Glorioso Redentor y Rey, te adoramos.

El Dios que descendió desde su trono,
Para llevar sobre sus hombros, nuestra culpa y transgresión.
Jesús, exaltado sobre todo nombre, sobre todo nombre.
Solo en él hay salvación.
Nadie es como él oh, Gran Yo Soy.

Tú eres el Dios que adoramos,
Todopoderoso y soberano.
Grande en misericordia y poder para salvar.
Tú eres el Dios que adoramos,
Quien derrotó la muerte y el pecado.
Glorioso Redentor y Rey, te adoramos.

A él sea la gloria y el poder. Todo es de él y para él.
A él sea la gloria y el poder. Todo es de él y para él.

Tú eres el Dios que adoramos,
Todopoderoso y soberano.
Grande en misericordia y poder para salvar.
Tú eres el Dios que adoramos,
Quien derrotó la muerte y el pecado.
Glorioso Redentor y Rey, te adoramos.

BENDICIÓN

Que la paz de Dios que sobrepasa todo entendimiento guarde sus corazones y sus pensamientos en el conocimiento y el amor de Dios y de su Hijo Jesucristo nuestro Señor; y la bendición de Dios Todopoderoso, el Padre, el Hijo y el Espíritu Santo esté con ustedes y permanezca con ustedes siempre. Amén.

HIMNO DE SALIDA

DOXOLOGÍA

A Dios el Padre Celestial,
Al Hijo nuestro Redentor,
Al eterno Consolador,
Unidos todos alabad.
Amén.

LECTURAS DIARIAS

ESTAS LECTURAS SON PROVEÍDAS COMO RECURSO PARA SU TIEMPO PERSONAL, FAMILIAR O ADORACIÓN EN GRUPO. ESTÁN EXTRAÍDAS DEL LECCIONARIO COMÚN REVISADO COMO LECTURA BÍBLICA DIARIA QUE VA DE ACUERDO AL AÑO ECLESIAÍSTICO. ESTÁN DISEÑADAS EN UN CICLO DE DOS AÑOS QUE TE LLEVARA POR TODO EL ANTIGUO TESTAMENTO UNA VEZ, POR EL NUEVO TESTAMENTO DOS VECES Y POR LOS SALMOS FRECUENTEMENTE. ACTUALMENTE, ESTAMOS EN EL CICLO DEL AÑO I.

8/16/2026		
Salmos 118	Jueces 16:15-31	2 Corintios 13:1-11
Salmos 145	Marcos 5:25-34	
8/17/2026		
Salmos 106:1-18	Jueces 17:1-13	Hechos 7:44-8:1
Salmos 106:19-48	Juan 5:19-29	
8/18/2026		
Salmos 121-123	Jueces 18:1-15	Hechos 8:1-13
Salmos 124-127	Juan 5:30-47	
8/19/2026		
Salmos 119:145-176	Jueces 18:16-31	Hechos 8:14-25
Salmos 128-130	Juan 6:1-5	
8/20/2026		
Salmos 131-133	Job 1:1-22	Hechos 8:26-40
Salmos 134-135	Juan 6:16-27	
8/21/2026		
Salmos 142	Job 2:1-13	Hechos 9:1-9
Salmos 141	Juan 6:27-40	
8/22/2026		
Salmos 144	Job 3:1-26	Hechos 9:10-19
Salmos 104	Juan 6:41-51	
8/23/2026		
Salmos 146-147	Job 4:1-21	Apocalipsis 4:1-11
Salmos 111-113	Marcos 6:1-6	

PERSONAL DE LA IGLESIA

Pastores

Rev. Tim Frickenschmidt | Pastor Principal

Rev. Brent Baker | Pastor Ejecutivo

Rev. Craig Chapman | Pastor Asociado | Director del Ministerio 50+

Rev. Josh Keller | Pastor Asociado

Rev. David Vilches | Pastor Asistente | Director de Misiones y Unidos

Rev. Will Stockdale | Pastor Asistente

Líderes Ministeriales

Joseandrés Arjona-Garzón | Aprendiz Pastoral

Agustin Jarquin | Interno Pastoral

Arnoldo Castillo | Director Asociado de Unidos

Mary Freiburger | Directora Asociada de Misiones

Coordinación y Administración

Crizelda Castillo | Coordinadora del Ministerio Unidos

Courtney Johnson | Coordinadora de Membresía, Formación y Cuidado Congregacional

Líderes Voluntarios de Grupos en Español

Ruth Vilches | Niños

**La lista completa del personal, así como de Ancianos, Diáconos y Diaconisas,
se puede encontrar en allsaintsaustin.org/leadership**

Todo Sobre All Saints

CLASE DE MEMBRESÍA

sábado, 26 de septiembre | 9:00 a.m. - 1:30 p.m. | Salón de Conferencias



ALMUERZO DE COMPAÑERISMO

Hoy | 1:00 p.m.

en la casa de los Vilches
6923 Scenic Brooke Drive



Exhibición de ministerios y misiones

23 de agosto | 9:45 a.m. - 12:45 p.m.

¡Descubre todo lo que se viene este otoño! Visita nuestra Exhibición de Ministerios y Misiones para conocer las oportunidades de servicio, crecimiento y comunidad que tenemos para ti!

MINISTERIO INFANTIL

iPadres A SALIR!

12 DE SEPTIEMBRE | 5:00 - 8:00 P.M.
IGLESIA ALL SAINTS - SALÓN 200

Padres, dejen a sus hijos disfrutar de una noche divertida y segura, llena de actividades y compañerismo — ¡mientras ustedes disfrutan de su propia noche libre!

PARA NIÑOS DE KÍNDER A 5º GRADO



Fiesta Latina

13 de septiembre | 4:00 p.m.
en la casa de los Vilches

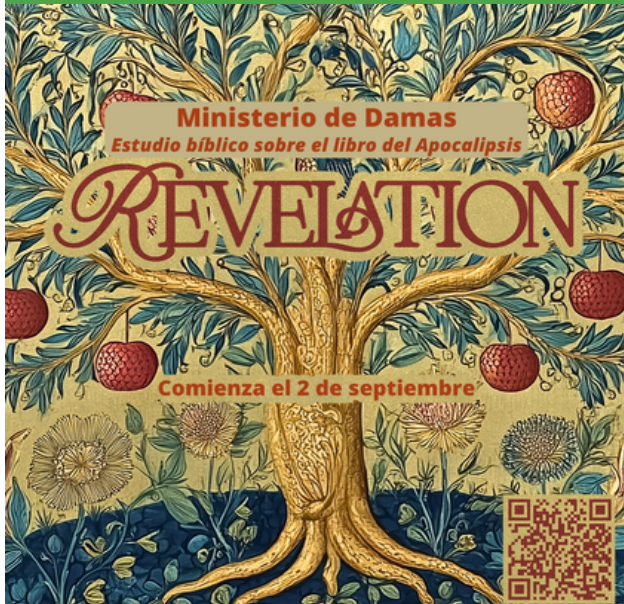


Escuela dominical para niños y domingo de promoción

Escuela Dominical para niños comienza el **23 de agosto** a las **10:15 a.m.** y continuará hasta el 22 de noviembre (no habrá clase el 6 de septiembre ni el 11 de octubre). Los niños pueden unirse a la clase en cualquier momento registrándose aquí.



¡El Domingo de Promoción es el **23 de agosto**! Todos los niños serán "promovidos" al siguiente nivel de programación infantil. No se requiere que las familias hagan nada para esto; no hay ceremonia. Los padres envían a sus hijos al nuevo nivel de edad o grado correspondiente.



Ministerio de Damas
Estudio bíblico sobre el libro del Apocalipsis

REVELATION

Comienza el 2 de septiembre



Ministerio de Adolescentes

Youth Fall Kickoff

¡Todos los adolescentes de middle school y high school están invitados a celebrar el inicio del otoño con una noche de diversión. Habrá P. Terry's, helados, juegos y compañerismo

23 de agosto | 5:00 - 7:00 p.m.
Iglesia All Saints



Costo: \$12 por estudiante
\$40 máximo por familia

Habrà una breve reunión de padres de 5:00 a 5:30 p.m. para conocer al nuevo personal de All Saints Youth, quienes darán un adelanto de los eventos y actividades del otoño en el salón 208



MINISTERIO DE VARONES EN INGLÉS
ESTUDIO BÍBLICO DE OTOÑO

HOLY RULE

FORMACIÓN ESPIRITUAL Y SANTIFICACIÓN

ESTUDIAREMOS JUNTOS LAS ESCRITURAS PARA EXPLORAR LA FORMACIÓN ESPIRITUAL Y LA SANTIFICACIÓN. DESARROLLANDO UNA 'REGLA-DE-VIDA' PERSONAL: PRÁCTICAS INTENCIONALES QUE NOS AYUDEN A CRECER A LA SEMEJANZA DE CRISTO.

LOS MIÉRCOLES
6:30 -7:30 A.M.
COMIENZA EL 2 DE SEPTIEMBRE



ALL SAINTS PRESBYTERIAN
PRESBYTERIAN CHURCH IN AMERICA

allsaintsaustin.org/unidos • IG @allsaintsunidos
7808 Rialto Blvd., Austin, TX 78735